



DISCLAIMER NOTICE: PROPERTY DAMAGE AND LIABILITY

Welcome to the Nottingham Ukrainian Cultural Centre.

All persons entering and using these premises do so at their own risk. The committee of the Nottingham Ukrainian Cultural Centre will not be held responsible for any loss or damage to personal property or any other property, howsoever caused, except in cases of our proven sole negligence.

Responsibility for Damage:

- Any damage to the property, fixtures, fittings, or equipment of the Nottingham Ukrainian Cultural Centre must be paid for in full by the person(s) responsible for such damage.
- Parents and/or guardians are fully responsible and financially liable for any damage caused by children under their care or supervision. This liability applies regardless of whether the parent or guardian is physically present on the premises at the time the damage occurs.

By entering the premises or by permitting a child to enter the premises, all visitors and parents/guardians agree to these terms.

Thank you for your cooperation.

ЗАСТЕРЕЖЕННЯ: ПОШКОДЖЕННЯ МАЙНА ТА ВІДПОВІДАЛЬНІСТЬ

Ласкаво просимо до Ноттінгемського Українського Культурного Центру.

Усі особи, які входять на територію приміщення й користуються ним, роблять це на власний ризик. Комітет Ноттінгемського Українського Культурного Центру не несе відповідальності за будь-яку втрату чи пошкодження особистого або іншого майна, незалежно від причини, за винятком випадків доведеної виключної недбалості з нашого боку.

Відповідальність за шкоду:

- Будь-яке пошкодження майна, меблів, обладнання чи устаткування Ноттінгемського Українського Культурного Центру має бути повністю відшкодоване особою (особами), відповідальною за завдану шкоду.
- Батьки та/або опікуни повністю несуть відповідальність і фінансові зобов'язання за будь-яку шкоду, завдану дітьми, які перебувають під їхнім доглядом чи наглядом. Це зобов'язання діє незалежно від того, чи були батьки або опікуни фізично присутні у приміщенні в момент завдання шкоди.

Заходячи до приміщення або дозволяючи дитині увійти до нього, усі відвідувачі та батьки/опікуни погоджуються з цими умовами.

Дякуємо за співпрацю.